

602152-2026 - Gara

Germania – Consulenza nel campo della ricerca e dello sviluppo – 10028448-Strengthening data methodologies and monitoring systems for Gender-inclusive urban mobility in Brazil

OJ S 168/2026 01/09/2026

Bando di gara o di concessione – regime ordinario - Avviso di rettifica

Servizi

1. Committente

1.1. Committente

Nome ufficiale: Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

E-mail: giuliafrancesca.kearney@twobirds.com

Forma giuridica del committente: Impresa pubblica controllata da un'autorità governativa centrale

Attività dell'amministrazione aggiudicatrice: Servizi generali delle amministrazioni pubbliche

2. Procedura

2.1. Procedura

Titolo: 10028448-Strengthening data methodologies and monitoring systems for Gender-inclusive urban mobility in Brazil

Descrizione: Brazil's public transport systems are currently facing a structural crisis, with ridership falling by more than 30% since 2019. This situation disproportionately affects women and people of color, who are the primary users of the system and depend on it for access to basic rights such as health, education, and employment. Insufficient spatial coverage and low service quality reinforce a downward spiral of declining revenue and social exclusion. The "Just Transition in Urban Mobility in Brazil" project, implemented by GIZ in partnership with the Ministry of Cities (MCid), aims to create the conditions to improve the quality of public transport with a focus on the specific needs of women, black and vulnerable people, in addition to including them in various positions in the system, to ensure that such groups participate in decision-making. The project addresses the lack of data-based evidence and gender-sensitive standards in national and local planning. By strengthening the knowledge of relevant stakeholders and anchoring equity criteria in national policies and monitoring systems, the project seeks to catalyze a structural shift towards an inclusive and evidence-based urban mobility governance in Brazil. GIZ intends to contract a service aim to strengthen capacities and develop procedures for data collection, processing and use, research methodologies and monitoring systems in urban mobility planning in Brazil at national and subnational levels, incorporating the needs of women, people of color and vulnerable groups. To achieve this goal, the specific objectives are: - Develop and validate data collection and processing procedures, as well as a research methodology, to systematically integrate the needs of the target group into urban mobility planning. - Design and validate a methodology for integrating multiple data sources to strengthen inclusive urban mobility planning, with a focus on the target group. - Deliver capacity-building activities for partners and strategic actors through training activities, including courses, training and innovative formats. - Provide technical advisory services to pilot cities and support the implementation of project activities within the scope of the contract.

Identificativo della procedura: f93ee359-f530-4d6c-bc3e-ae933858a5b7

Identificativo interno: 10028448

Tipo di procedura: Aperta
La procedura è accelerata: no

2.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 73200000 Consulenza nel campo della ricerca e dello sviluppo

Classificazione aggiuntiva (cpv): 73220000 Servizi di consulenza nel campo dello sviluppo

2.1.2. Luogo di esecuzione

Paese: Brasile

Informazioni supplementari: Please see the tender documents.

2.1.4. Informazioni generali

Informazioni supplementari: #Bekanntmachungs-ID: CXTRY6YTTQX3KFH# Communication / questions can only be submitted using GIZ's eProcurement Tender Platform for the award of contracts.

Base giuridica:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.6. Motivi di esclusione

Fonti dei motivi di esclusione: Avviso

Violazione degli obblighi connessi a motivi di esclusione previsti esclusivamente dalla legislazione nazionale: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Partecipazione a un'organizzazione criminale: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Reati terroristici o reati connessi alle attività terroristiche: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Riciclaggio di proventi di attività criminose o finanziamento del terrorismo: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Frode: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Corruzione: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Lavoro minorile e altre forme di tratta di esseri umani: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Violazione dell'obbligo di pagamento delle imposte: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Violazione dell'obbligo di pagamento dei contributi previdenziali: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Violazione di obblighi in materia di diritto ambientale: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Violazione degli obblighi in materia di diritto sociale: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Violazione degli obblighi in materia di diritto del lavoro: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Insolvenza: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Amministrazione controllata: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Cessazione di attività: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Situazione analoga al fallimento ai sensi della normativa nazionale: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Grave illecito professionale: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Accordi con altri operatori economici intesi a falsare la concorrenza: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Conflitto di interessi legato alla partecipazione alla procedura di appalto: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Partecipazione diretta o indiretta alla preparazione della procedura di appalto: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

Cessazione anticipata, risarcimento danni o altre sanzioni comparabili: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

False dichiarazioni, omessa informazione, incapacità di fornire i documenti richiesti o acquisizione di informazioni confidenziali in merito alla procedura in questione: In accordance with §§ 123,124 GWB, § 22 LkSG

5. Lotto

5.1. Lotto: LOT-0001

Titolo: 10028448-Strengthening data methodologies and monitoring systems for Gender-inclusive urban mobility in Brazil

Descrizione: The consultant's team combines strategic management, technical expertise, and operational support, complemented by flexible expert pools that ensure responsiveness to the project's multi-country and multi-sectoral nature. The contractor is responsible for providing the following work packages, and other activities can be added to the scope. Work package 1: Management and monitoring The contractor's role focuses on management, coordination with key partners, and the overall monitoring of implementation. The activities involve the foundation for governance, follow-up, and continuous oversight, supporting the delivery of the outputs. Work package 2 - Development of data methodologies: Development, review, redesign and development of data collection methods, research, and analyses sensitive to gender, focus on cisgender and transgender women, race, and person with disabilities. The work package focuses on strengthening the basis for local urban mobility planning through the development, testing and validation of data collection and analysis methodologies, monitoring indicators, and guidance for integration with national systems. Work package 3 - Strengthening national monitoring: Focuses on strengthening national monitoring and data system by improving methodologies, indicators, and digital tools, with focus on the integration of gender, race, and georeferenced data. The objective is to develop thematic data analysis and integration proposals of different data sources for planning and national urban mobility monitoring, validated by relevant stakeholders. Work package 4- Support to pilot cities: Focuses on the technical structuring and operationalization of priority measures in up to three pilot cities. The objective is to support cities in developing and applying data-driven tools, scenarios and methodologies to assess the social, economic and environmental impacts of the energy and technological transition in urban transport systems, while strengthening monitoring systems, institutional capacities and the dissemination of good practices at local and national levels.

Identificativo interno: 10028448

5.1.1. Finalità

Natura dell'appalto: Servizi

Classificazione principale (cpv): 73200000 Consulenza nel campo della ricerca e dello sviluppo

Classificazione aggiuntiva (cpv): 73220000 Servizi di consulenza nel campo dello sviluppo

Opzioni:

Descrizione delle opzioni: GIZ may optionally commission contract amendments and/or increases based on the criteria in the tender documents to the successful bidder of this tender. For details, please see the terms of reference.

5.1.2. Luogo di esecuzione

Paese: Brasile

Informazioni supplementari: Please see the tender documents.

5.1.3. Durata stimata

Data di inizio: 01/01/2027

Data di fine durata: 30/04/2028

5.1.4. Rinnovo

Rinnovi massimi: 2

Altre informazioni sul rinnovo: GIZ may optionally commission contract amendments and/or increases based on the criteria in the tender documents to the successful bidder of this tender. For details, please see the terms of reference.

5.1.6. Informazioni generali

Partecipazione riservata:

La partecipazione non è riservata.

Vanno indicati nomi e qualifiche professionali del personale incaricato dell'esecuzione dell'appalto: Indicazione non necessaria

Progetto di appalto non finanziato con fondi UE

L'appalto è soggetto all'accordo sugli appalti pubblici (AAP): sì

L'appalto si addice anche alle piccole e medie imprese (PMI): sì

Informazioni supplementari: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Appalto strategico

Obiettivo dell'appalto strategico: Riduzione degli impatti ambientali

Descrizione: Please see tender documents.

Obiettivo dell'appalto strategico: Conseguimento di obiettivi sociali

Descrizione: Please see tender documents.

Approccio per ridurre gli impatti ambientali: L'adattamento ai cambiamenti climatici, La mitigazione dei cambiamenti climatici

Obiettivo di carattere sociale perseguito: Parità etnica, Parità di genere

5.1.9. Criteri di selezione

Fonti dei criteri di selezione: Avviso

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: EN-A1: Principles for the execution of orders (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): The eligibility criteria are not from the same category as stipulated above, as there is no suitable category. 1. Self-declaration: name of company and address, tax ID, registration and commercial register number or equivalent register in accordance with the legal provisions of the country of origin. 2. No grounds for exclusion pursuant to § 123, § 124 GWB, § 22 LkSG, EU-Russia sanctions 3. Declaration of bidding consortium and/or declaration of subcontractors (if applicable)

Criterio: Riferenze su servizi specifici

Descrizione del criterio di selezione: EN-B1: Technical and professional ability (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): 1. The technical assessment is only based on reference projects with a minimum commission value of 150.000 EUR (net). 2. At least 2 reference projects in the technical field Methods for collecting, processing, and managing gender- and race-disaggregated urban mobility data, 1 reference project in the technical field Monitoring urban mobility at local and national level, 1 reference project in the technical field including gender- and race sensitive aspects in public policies (national or subnational level) and 2

reference projects in the technical field including gender- and race-sensitive aspects in urban development or mobility projects at subnational level and of all these references at least 3 reference projects in Brazil and of all these references at least 2 reference projects including the developing or implementing of training courses in the last 36 months.

Criterio: Fatturato annuo medio

Descrizione del criterio di selezione: EN-C1: Economic and financial standing (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Average annual turnover for the last three years (last-but-four financial year can be included in case of tenders held within 6 months of end of last financial year), at least: 1.000.000 EUR (net).

Criterio: Altri requisiti economici o finanziari

Descrizione del criterio di selezione: EN-C2: Economic and financial standing (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Average number of employees and managers in the last three calendar years, at least 10 persons.

5.1.11. Documenti di gara

Lingue in cui i documenti di gara sono ufficialmente disponibili: inglese

Termine per la richiesta di informazioni supplementari: 22/09/2026 23:59:59 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Indirizzo dei documenti di gara: <https://ausschreibungen.giz.de/Satellite/notice/CXTRY6YTTQX3KFH/documents>

Canale di comunicazione ad hoc:

URL: <https://ausschreibungen.giz.de/Satellite/notice/CXTRY6YTTQX3KFH>

5.1.12. Condizioni di appalto

Modalità di presentazione:

Presentazione elettronica delle offerte: Obbligatoria

Indirizzo per la presentazione: <https://ausschreibungen.giz.de/Satellite/notice/CXTRY6YTTQX3KFH>

Lingue in cui possono essere presentate le offerte o le domande di partecipazione: tedesco, inglese

Catalogo elettronico: Non consentita

Varianti: Non consentita

Gli offerenti possono presentare più di un'offerta: Non consentita

Termine per il ricevimento delle offerte: 29/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale, ora legale dell'Europa centrale

Durata durante la quale l'offerta deve rimanere valida: 108 Giorni

Informazioni che possono essere integrate dopo la scadenza del termine di presentazione:

A discrezione dell'acquirente, alcuni documenti mancanti relativi all'offerente possono essere presentati successivamente.

Informazioni supplementari: GIZ asks the applicant or bidder to submit, complete or correct documents, within the framework laid down by law.

Condizioni contrattuali:

L'esecuzione dell'appalto deve avvenire nel contesto di programmi di lavoro protetti: No

Condizioni relative all'esecuzione dell'appalto: The execution conditions result from the information given in the contract notice and the tender documents.

Fatturazione elettronica: Obbligatoria

Si farà ricorso all'ordinazione elettronica: sì

Sarà utilizzato il pagamento elettronico: sì

5.1.15. Tecniche

Accordo quadro:

Nessun accordo quadro

Informazioni sul sistema dinamico di acquisizione:

Nessun sistema dinamico di acquisizione

5.1.16. Ulteriori informazioni, mediazione e ricorsi

Organizzazione competente per i ricorsi: Vergabekammern des Bundes

Informazioni sui termini per il riesame: According to Article 160, Section 3 of the German Act Against Restraint of Competition (GWB), application for review is not permissible insofar as 1. the applicant has identified the claimed infringement of the procurement rules before submitting the application for review and has not submitted a complaint to the contracting authority within a period of 10 calendar days; the expiry of the period pursuant to Article 134, Section 2 remains unaffected; 2. complaints of infringements of procurement rules that are evident in the tender notice are not submitted to the contracting authority at the latest by the expiry of the deadline for the application or by the deadline for the submission of bids, specified in the tender notice; 3. complaints of infringements of procurement rules that first become evident in the tender documents are not submitted to the contracting authority at the latest by the expiry of the deadline for application or by the deadline for the submission of bids; 4. more than 15 calendar days have expired since receipt of notification from the contracting authority that it is unwilling to redress the complaint. Sentence 1 does not apply in the case of an application to determine the invalidity of the contract in accordance with Article 135, Section 1 (2). Article 134, Section 1, Sentence 2 remains unaffected.

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto : Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione: Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

8. Organizzazioni

8.1. ORG-0001

Nome ufficiale: Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

Numero di registrazione: 993-80072-52

Indirizzo postale: Dag-Hammarskjöld-Weg 1 - 5

Località: Eschborn

Codice postale: 65760

Suddivisione del paese (NUTS): Main-Taunus-Kreis (DE71A)

Paese: Germania

E-mail: giuliafrancesca.kearney@twobirds.com

Telefono: +49 40 460 63 6175

Indirizzo internet: <https://www.giz.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Committente

Organizzazione alla quale rivolgersi per informazioni complementari sulla procedura di appalto

Organizzazione che riceve le domande di partecipazione

8.1. ORG-0002

Nome ufficiale: Vergabekammern des Bundes

Numero di registrazione: 022894990

Indirizzo postale: Kaiser-Friedrich-Straße 16
Località: Bonn
Codice postale: 53113
Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Paese: Germania
E-mail: vk@bundeskartellamt.bund.de
Telefono: +49 2289499-0
Fax: +49 2289499-163
Indirizzo internet: <https://www.bundeskartellamt.de>

Ruoli di questa organizzazione:

Organizzazione competente per i ricorsi

8.1. ORG-0003

Nome ufficiale: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numero di registrazione: 0204:994-DOEVD-83

Località: Bonn

Codice postale: 53119

Suddivisione del paese (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Paese: Germania

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefono: +49228996100

Ruoli di questa organizzazione:

TED eSender

10. Modifica

Versione dell'avviso precedente da modificare

:

dc8c1837-febf-4ccb-bed5-32c1b588d44f-01

Motivo principale della modifica

:

Aggiornamento informazioni

Descrizione

:

Providing Template for CV in EU-Format.

10.1. Modifica

Identificativo della sezione: PROCEDURE

Descrizione delle modifiche: Providing Template for CV in EU-Format.

I documenti di gara sono stati modificati il: 31/08/2026

Informazioni sull'avviso

Identificativo/versione dell'avviso: 85c350b3-59a5-468a-a533-ab9fc4694cda - 01

Tipo di formulario: Gara

Tipo di avviso: Bando di gara o di concessione – regime ordinario

Sottotipo di avviso: 16

Data di trasmissione dell'avviso: 31/08/2026 09:37:23 (UTC+02:00) ora dell'Europa orientale,
ora legale dell'Europa centrale

Lingue in cui il presente avviso è ufficialmente disponibile: inglese

Numero di pubblicazione dell'avviso: 602152-2026

Numero dell'edizione della GU S: 168/2026

Data di pubblicazione: 01/09/2026